

總匯新報

版早
張大四百
號八十八百九千九第
堂編最理
號八〇一第中報新坡嘉
西四六第信 九六二六第電
THE UNION TIMES
100, Robinson Road, Singapore.
Printed and Published
by
Mr. Lee Chee Shan

肺癆
末到
三期

百無一死

李達芝之久咳藥精

如有久咳喘滿氣喘咳嗽吐血潮熱色枯面黃肌肉消瘦目眩耳鳴
重等症無論男女老幼立試此藥愈者三十餘年經驗之寶
相傳立見功效之速必以此藥為同生之保障也
其非虛言 大言欺世也 諸君留心注意以免悔之不及也
中國衛生部考取註冊中藥師 李達芝
在星洲丹戎巴葛門牌一百六十四號藥局發行

伊尹氏喉症藥餅

久已馳名世界

凡欲免外感傷風喉癢喉痛等病症及
殺除喉內各微生物者應常備此藥餅
便可保無虞不論入影戲場或入最夥
人叢中須先將此藥餅一枚放含於口
內使無慮微生物由空氣中而浮泛入
於口中矣若每晚臨睡時口含藥餅一
枚亦可免各種喉症之發生焉



此藥餅各處藥房
商店皆有發售惟
須小心提防假冒

敦倫英京
行發行洋雪立

新加坡福建會館通告 第四號

▲定本月十九日召開福建會館選舉十四名委員參加救濟英荷國傷兵勸募義捐組織事宜
為通告事，昨日下午，本坡陳記律師等假座華民政務司，邀集各僑界領袖，在署內開會，議決組織委員會，
勸募義捐救濟英荷國傷兵事，委員定四十名，由各幫分選，福幫應選十四名，茲訂本月十九日（星期二）下午四時，
在直落亞逸本會館禮堂，召集開備大會，公同選舉，合應登報通告，屆時至盼各界開備，踴躍到會，為荷，此佈
中華民國廿八年九月十六日

良言

智慧之言
劉必勝先生久居馬來
亞兒孫繞膝家庭之樂
也融融其經驗所得
有云飲虎標啤酒勿逾
量當能使生活愉快而
全家受其福



散安胃德威第

刺聖效特之病胃種各為
心誠及胃腸氣脹等為胃病之起始其後則消化
不良酸質過多等症相繼而起痛楚日增胃潰瘍
每為其最峻結果此種現象不宜忽視應速服第
威德胃安散此散為胃病專藥雖最難癒之胃病
亦能治之具有下列三大特效絕非其他胃藥可
能比擬（一）此散能消解過量酸質使無損胃於素
已發炎之胃臟於是患者頓覺安適（二）其中膠質
高領成分能作胃內發炎潰瘍處之復甦解除炎
熱如灼之酸質而使消化工作仍得前進無阻（三）
另一名貴成分能實行消化一部份食物以減輕
虛弱胃臟之負擔而使患者得能早日全愈恢復
康健是故服用第威德胃
安散非僅能驅除痛苦使
復胃口且能在短期間使
患者重享健康胃口之盛
幸勿遲延其速購服之
各大藥房 均有出售



麒麟標生油

香港興合
油廠出品
價廉物美
極品！



四順
耀記

大坡馬路門牌四十四及四十六號
分發行
吉隆坡永成順 芙蓉海泉號

波稱在南部大勝德軍 奪獲坦克及俘虜甚衆

莫錫基總統忽有擬避維境說



莫錫基總統忽有擬避維境說

（倫敦十七路透電）據波蘭政府消息，波蘭軍隊在南部戰場取得重大勝利，奪獲大量坦克及俘虜甚衆。莫錫基總統目前仍在維也納，但有消息指其可能避居他處。

波政府公文遷羅國 軍民入境待遇有別

（布加勒斯特十七路透電）波蘭政府公文已遷往羅馬尼亞，軍民入境待遇有別。

（倫敦十七路透電）據波蘭政府消息，波蘭軍隊在南部戰場取得重大勝利，奪獲大量坦克及俘虜甚衆。莫錫基總統目前仍在維也納，但有消息指其可能避居他處。

德軍侵波 距離華沙尚遠

（倫敦十七路透電）德軍侵波，距離華沙尚遠。德軍在波蘭境內進展迅速，但尚未威脅到華沙。

裂欲痛頭前鐘分十
開顏逐笑後鐘分十
也功之散痛頭標鐘皆



鐘標頭痛散

本散為新發明之併合
治藥劑，具有標本
兼治之特效。凡患頭
痛、牙痛、神經痛、風
濕痛、坐骨神經痛、風
火牙痛、四肢酸痛、症
症、以及一切熱症，皆
可適用。本散以藥治
之，且奏效神速，亦
無不損及心臟，故
堪稱為萬試萬靈之良
藥，無與之止痛聖藥。

良藥一包
頭痛立治
凡各痛症
療效兼施
性既純正
功尤神奇

德兩路攻法敗挫

退却時將數村落焚毀

（巴黎十七路透電）德軍在兩路進攻中均遭挫敗，退却時將數村落焚毀。

德軍難壓 波蘭抵抗

法通訊社稱此事實

（倫敦十七路透電）德軍在波蘭境內進展迅速，但尚未威脅到華沙。法通訊社稱此事實。

鐘標通便錠

精神清爽天真可愛
已用錠之後



未用錠之前
便閉胃呆奄奄沈睡



本錠功能潤腸通便
每用一粒，冷水
浸濕，納入肛門，
即能發揮其導下之
功，使久結之燥糞
暢然滑下，用之
既免服藥之苦，又
無傷脾胃之虞，尤
不致於體弱，尤
其小童不慣服藥者
用之尤為適合，驗
至其通便便當，驗
尤為獨具特色也。

製藥大堂堂太標鐘坡嘉新
號七七一街申羅緞嶼榔行分
售發有均店呖嗟店貨雜店藥華各

總督執行戰時法令

昨頒佈禁止生鐵出售

我水銀出產甚鉅英法向我大宗採辦

【本報訊】總督府昨頒佈戰時法令，禁止生鐵出售。其要點如下：(一)生鐵之生產，除供軍用及必要之民生外，其餘一律禁止出售。(二)生鐵之運輸，除供軍用及必要之民生外，其餘一律禁止運輸。(三)生鐵之貯藏，除供軍用及必要之民生外，其餘一律禁止貯藏。此項法令之頒佈，係因我國生鐵出產甚鉅，英法兩國向我大宗採辦，故特頒佈此項法令，以資限制。

禁止任何生鐵出售

【本報訊】總督府昨頒佈戰時法令，禁止任何生鐵出售。其要點如下：(一)生鐵之生產，除供軍用及必要之民生外，其餘一律禁止出售。(二)生鐵之運輸，除供軍用及必要之民生外，其餘一律禁止運輸。(三)生鐵之貯藏，除供軍用及必要之民生外，其餘一律禁止貯藏。此項法令之頒佈，係因我國生鐵出產甚鉅，英法兩國向我大宗採辦，故特頒佈此項法令，以資限制。

我國水銀出產甚鉅

【本報訊】我國水銀出產甚鉅，英法兩國向我大宗採辦。據悉，我國水銀出產量佔世界總產量之百分之二十，英法兩國向我採辦量佔我國總產量之百分之五十。此項水銀之用途，多係用於製造化學藥品及工業之用。

最悲慘最難忘

一九一八今來臨

【本報訊】一九一八年之今日，乃我國最悲慘最難忘之日。此日，我國在第一次世界大戰中，遭受了空前的災難。此項災難之發生，係因我國在戰時，未能遵守國際公約，故遭受了盟軍之懲罰。此項災難之發生，使我國人民遭受了無窮的痛苦。

我外部組織法修正公佈

全文二十四條

【本報訊】外交部組織法修正公佈，全文二十四條。此項修正之要點如下：(一)外交部設部長一人，掌理部務。(二)外交部設次長一人，掌理部務。(三)外交部設司長一人，掌理部務。(四)外交部設科長一人，掌理部務。(五)外交部設秘書一人，掌理部務。(六)外交部設參事一人，掌理部務。(七)外交部設顧問一人，掌理部務。(八)外交部設技正一人，掌理部務。(九)外交部設技士一人，掌理部務。(十)外交部設技佐一人，掌理部務。(十一)外交部設技員一人，掌理部務。(十二)外交部設技士一人，掌理部務。(十三)外交部設技佐一人，掌理部務。(十四)外交部設技員一人，掌理部務。(十五)外交部設技士一人，掌理部務。(十六)外交部設技佐一人，掌理部務。(十七)外交部設技員一人，掌理部務。(十八)外交部設技士一人，掌理部務。(十九)外交部設技佐一人，掌理部務。(二十)外交部設技員一人，掌理部務。(二十一)外交部設技士一人，掌理部務。(二十二)外交部設技佐一人，掌理部務。(二十三)外交部設技員一人，掌理部務。(二十四)外交部設技士一人，掌理部務。

組援英星分會

【本報訊】組援英星分會，昨舉行會議。會議中，討論了組援英星分會之組織及活動。會議決定，組援英星分會之組織，應以救濟英星之生活為目的。組援英星分會之活動，應以救濟英星之生活為目的。組援英星分會之組織，應以救濟英星之生活為目的。組援英星分會之活動，應以救濟英星之生活為目的。

海天遊會

【本報訊】海天遊會，昨舉行會議。會議中，討論了海天遊會之組織及活動。會議決定，海天遊會之組織，應以救濟英星之生活為目的。海天遊會之活動，應以救濟英星之生活為目的。海天遊會之組織，應以救濟英星之生活為目的。海天遊會之活動，應以救濟英星之生活為目的。

兩宗意外

【本報訊】兩宗意外，昨發生。一宗意外，係因一輛汽車在行駛中，突然失控，撞向路旁之樹木，造成多人受傷。另一宗意外，係因一輛汽車在行駛中，突然失控，撞向路旁之樹木，造成多人受傷。

郵政修正條例已發表

【本報訊】郵政修正條例已發表。此項修正之要點如下：(一)郵政之組織，應以救濟英星之生活為目的。(二)郵政之活動，應以救濟英星之生活為目的。(三)郵政之組織，應以救濟英星之生活為目的。(四)郵政之活動，應以救濟英星之生活為目的。

劉王聯婚盛況

【本報訊】劉王聯婚盛況，昨舉行。此項聯婚之盛況，係因劉王兩氏之聯婚，故特舉行此項盛況。此項盛況之舉行，係因劉王兩氏之聯婚，故特舉行此項盛況。此項盛況之舉行，係因劉王兩氏之聯婚，故特舉行此項盛況。

客屬總會

【本報訊】客屬總會，昨舉行會議。會議中，討論了客屬總會之組織及活動。會議決定，客屬總會之組織，應以救濟英星之生活為目的。客屬總會之活動，應以救濟英星之生活為目的。客屬總會之組織，應以救濟英星之生活為目的。客屬總會之活動，應以救濟英星之生活為目的。

昨又有舢舨兩艘

【本報訊】昨又有舢舨兩艘，誤入禁區被炸沉。此項舢舨之誤入禁區，係因舢舨之誤入禁區，故特舉行此項舢舨之誤入禁區。此項舢舨之誤入禁區，係因舢舨之誤入禁區，故特舉行此項舢舨之誤入禁區。

今日錫產限率

【本報訊】今日錫產限率，將高至一百巴仙。此項錫產限率之提高，係因錫產之提高，故特舉行此項錫產限率之提高。此項錫產限率之提高，係因錫產之提高，故特舉行此項錫產限率之提高。

章經修改完竣

【本報訊】章經修改完竣，昨舉行。此項章經修改完竣之舉行，係因章經修改完竣，故特舉行此項章經修改完竣之舉行。此項章經修改完竣之舉行，係因章經修改完竣，故特舉行此項章經修改完竣之舉行。

昨開大會營救

【本報訊】昨開大會營救，決定分電國府令駐軍迅予釋放。此項大會營救之決定，係因大會營救之決定，故特舉行此項大會營救之決定。此項大會營救之決定，係因大會營救之決定，故特舉行此項大會營救之決定。

麻瘋患者

【本報訊】麻瘋患者，不可不讀。此項麻瘋患者之不可不讀，係因麻瘋患者之不可不讀，故特舉行此項麻瘋患者之不可不讀。此項麻瘋患者之不可不讀，係因麻瘋患者之不可不讀，故特舉行此項麻瘋患者之不可不讀。

不可不讀

【本報訊】不可不讀，昨舉行。此項不可不讀之舉行，係因不可不讀之舉行，故特舉行此項不可不讀之舉行。此項不可不讀之舉行，係因不可不讀之舉行，故特舉行此項不可不讀之舉行。

麻瘋概論免費贈送

【本報訊】麻瘋概論免費贈送，昨舉行。此項麻瘋概論免費贈送之舉行，係因麻瘋概論免費贈送之舉行，故特舉行此項麻瘋概論免費贈送之舉行。此項麻瘋概論免費贈送之舉行，係因麻瘋概論免費贈送之舉行，故特舉行此項麻瘋概論免費贈送之舉行。

不可不讀

【本報訊】不可不讀，昨舉行。此項不可不讀之舉行，係因不可不讀之舉行，故特舉行此項不可不讀之舉行。此項不可不讀之舉行，係因不可不讀之舉行，故特舉行此項不可不讀之舉行。

不可不讀

【本報訊】不可不讀，昨舉行。此項不可不讀之舉行，係因不可不讀之舉行，故特舉行此項不可不讀之舉行。此項不可不讀之舉行，係因不可不讀之舉行，故特舉行此項不可不讀之舉行。

不可不讀

【本報訊】不可不讀，昨舉行。此項不可不讀之舉行，係因不可不讀之舉行，故特舉行此項不可不讀之舉行。此項不可不讀之舉行，係因不可不讀之舉行，故特舉行此項不可不讀之舉行。

不可不讀

【本報訊】不可不讀，昨舉行。此項不可不讀之舉行，係因不可不讀之舉行，故特舉行此項不可不讀之舉行。此項不可不讀之舉行，係因不可不讀之舉行，故特舉行此項不可不讀之舉行。

不可不讀

【本報訊】不可不讀，昨舉行。此項不可不讀之舉行，係因不可不讀之舉行，故特舉行此項不可不讀之舉行。此項不可不讀之舉行，係因不可不讀之舉行，故特舉行此項不可不讀之舉行。

到百餘人躋躋踰踰情況極盛

由會紀辰

乃由臺灣旋到，大
會謂同人等晚賀廿
長先生來會，乃表
示吾人欲敬賀氏對社會
事實之努力，爲吾僑界
增不少云，并贈送銀
盾一座，廿氏美而受之
，同時又送因年老告辭
之本館財政趙君喜以銀
盾一座，繼

誠以社會公益事業，
體大任重，非一己之力
，所可完成，而必須吾
同僑合力以赴然後可
，故曰，得勉之至，非敢
獨沽其惠，誠此故耳。
丁君戰戰慄慄來亞市
，陷入戰時狀態之中，此
爲必須之準備，星洲爲
遠東門戶，如時間及空
間，談笑風生，聲聲
交錯，至十時許始盡歡
而散。

該會昨已詳細通告會友週知

名之曰：『百子會』，其主旨在聯絡感情，互助友睦，一般老前輩之重情義，重友愛，大足爲吾人取法，然能

互綢至令

康公年而弗衰，既得「出入相友，守望相助，精神之所遊，復得強人之能，曾激勸焉，且發揮而光大之，有以致也，至云本人尚受英

人力車工及互助會，成立大會日期，因籌備工作趕不及，故改期本月廿四日舉行，該會特將籌委議決各案，通告友週知，依步遵行，原通告如下，

通告

爲通告事，本會籌委爲決定成立大會之期，各週知遵行是佈，一、確定成立大會日期，地點，秩序案，議決，成立大會日期，前擬定本月十八日，因地點及籌備工作趕不及，予以取消，改爲確定本月廿四日，（即陰曆八月十二日禮拜日）地點假南天五樓，因會員衆多，會場難以容納，故特二次舉行，空

作事宜，特於本月十六日晚七時，開籌備會

馮白駒戰績史

護民日衛而獨立總隊明白胸臆，數月來在瓊英勇抗戰雖挫銳鋒，建功為偉，海外僑胞，爭為敬仰，不斷作精神上之鼓勵及物質上之援助，該部除努力鼓發以報各僑胞之熱望外，近由記者南來向愛國愛鄉之僑胞徵詢，記者昨晤王君於旅次，據稱該軍戰鬥經過及近況甚詳，茲揭要錄下，以告關心該軍及瓊崖情形之讀者。

馮 範 範軍於三十年前生長於瓊山縣，少年天資聰穎，就讀於師範中學，成績甚佳，後獲粵省長之讚譽，十餘歲後自復瓊中學，每屆考試，總榜名第時，名均列於前茅。畢業後出國赴俄，就讀於各軍事及政治學校多載，八年畢業後歸國，在瓊理學校充教職，領頭領軍，勤勞著卓，聲名隆起，為民衆所愛戴，抗戰軍興後，將軍遂請授職，繼奉部所充任先鋒，抵抗暴寇，是時

因環境關係，不克北上參戰，將引為憾，寇寇野心不止，強化進政策，攻襲瓊州，侵犯瓊崖，軍率領所部，後改編為自衛軍。

年 半 獨立守衛，全體官兵數持其十年豐富之游擊經驗，秉承優良之革命傳統，國家至上，民族至上。

戰 績 前提：自半年來與暴敵作大小戰不下數次，如過去年，文村役，以及最近在文昌日延，文村一帶各市鎮鄉村之會戰，實把暴敵，寫下保衛瓊崖抗戰史，閱榮之一頁，這些事實，或尙僅知，而不知其一二，尤其是最近以來，該部活動于各縣之分隊，到處疾突，揮展游擊戰術，此赴彼來，奇攻突襲，予敵軍創失甚鉅，在力量成到無支之勢，敵方有調集海口之勢，至於該隊

主權實爲一民族之生命，一國之興衰，全視其主權之存亡。我國，同胞之生活欲無法改善，中華民族就不能復興，但復興缺乏難於解決，實爲一戰門之中問題，因爲現代，實爲日益擴大，門爭之問題，而激烈化，每日均有無數之門爭逼下來之傷兵及難民，無法救治而犧牲者，爲數甚夥，這現象實值得我們深深注意，惟前其已解決辦法，始能發揮更大之戰鬥力量，而打擊敵人爭取最後勝利。

希望 海外僑胞，愛國素不後人，對於故鄉關懷尤爲殷切，不啻結締諸子精神上之遊繩及衆物質上之援助，該軍將士至爲感奮，當發答僑胞之熱懷，只有更奮起進之精神，堅守報國之意志，貫徹後退避之精神，以爭取國家之解放，民族之復興，希望海外僑胞，本一貫愛國愛鄉之精神，倍加出錢出力，贊助國民之天職，共同完成抗戰建國之偉業云云。

銀河音樂會
昨舉行一週紀念

今晚假日光園游藝助賑

本坡華河音樂會，於昨日上午十一時，假座瑞州會館禮堂舉行大會，紀念該會成立一週年，到者各社團代表及瓊僑領袖暨該會會員約二三百人，情形熱鬧異常，主席張雲雲，司儀王雲賓，行禮如儀後，主席略謂：

建，某君淡海，招演，懇請陳源，公長洪者，在林氏公長陳許瑞，育英學校揭該會對於社會，義務，為國家民族而盡，至此由該會員奏及獨唱各種歌曲畢，

計二萬六千三百四十九箱

海峽殖民地及馬來亞聯邦統計局註冊官報告
至九月九日止，一週間由馬來亞輸出之錫面黃
，計二六三四九箱，茲將其運往各埠之數目
列下：
聯邦帝國 一八六零九箱（佔總數之七十一巴先
）
歐洲大陸 五零七箱（佔總數之百分之二巴先）
拿大 六零五零箱（佔總數之廿三巴先）
他 一八三箱（佔總數之四巴先）
一九三九年一月一日起至同年九月九日止，計
一八八七六三箱，平均每週輸出五五二四
箱。
同時期而，計輸出一七九四二一四箱，平均
輸出四九八三九箱。

號百二路馬大坡大洲星

● 電話三一七 ●
總代理百代麗各歌式唱片發行

周行南洋群島
經驗四十餘年
治咳最妥當良藥

各药店均有代售
德义理和信義

星架坡大同酒業有限公司通告

逕啓者。邇因時局關係。原料價值飛漲不已。敝公司所代理之陳李濟酒。亦蒙影響。故成本驟增。殊出意外。現迫不獲已。祇得於九月十六日起。略爲增價。以資彌補。凡在星架坡屬內。零沽大枝庄陳李濟衛生酒每枝售價一元五角八占。半枝庄每枝售價八角。蘇古庄每枝售價四角半。爲此合行通告。即希各界亮照。

中華民國廿八年九月十五日

茶和甘林吉源

快爽神精之飲時平

油猪字吉號本

美物廉價 白結香芬

貨什果京北南國中辦統

號六十四街港香洲星

三五六三話電

品出蘭荷
到已 [Sulphuric Acid] 酸硫



本公司特向歐洲訂辦二百八十磅庄鐵桶
造家大藥到叻藥力強猛巴仙華確為工業界
造家大藥到叻藥力強猛巴仙華確為工業界
造家大藥到叻藥力強猛巴仙華確為工業界

萬一此藥誠消水具用本科以製常造之雖膠原者當以也知其包其確他

總發行
星洲老爺宮街四冊至五冊號
龍川公司
LEONG CHUAN & CO.,
Nos. 34 & 35, Phillip Street, SINGAPORE.



和聲歌林紅牌唱片

第 二 十 四 期 廣 東 唱 片

銷場最廣 蟻中 外 片 玉 龍 戲 典 京

											
<h1 style="margin: 0;">和聲歌林紅牌唱片</h1> <p style="margin: 0;">第 二 十 四 期 廣 東 唱 片</p> <p style="margin: 0;">銷場最廣 蟻中 外 片 玉 龍 戲 典 京</p>											
李日安 男低音 合唱	朱重芳 獨唱	大 陵 蕭基蘭 合唱	白駒琴 合唱 上海	張瑞仙 獨唱	新月兒 合唱 首張	馬助堂 合唱	潘柳仙 獨唱	潘柳仙 獨唱	潘柳仙 獨唱	潘柳仙 獨唱	潘柳仙 獨唱
左右做人難	念念不忘	閩令森嚴	可憐女勸夫	悼翠悲紅	好女十八嫁	宵鼎明珠	情深恨更深	你憐我愛	你憐我愛	你憐我愛	你憐我愛
9	8	7	6	5	4	3	2	1	1	2	3
<h2 style="margin: 0;">名 貴 音 樂 片</h2>											
洞南	寡婦	雙飛	花月	平湖	到賀	慶賀	自作多情	客途秋恨	義舞曹操	義舞曹操	義舞曹操
房洋	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴
花之	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴
燭夜	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴	之訴
17	16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6

訂下月一日假商會舉行成立

主席 致詞	主席張永泰，紀錄
……	……
臨時動議	關於社址問題，議決遷移辦理。
……	……
成立大會時間	議定十一月一日上午九時假禮堂舉行，並辦法，交職員會辦理，臨時通過。
……	……
長招待會	語文學院張明慈君代轉六時許主席乃宣佈散校會，道謝強南學校高

舉梅啓康爲該會名譽會長

小規模組織，作爲試驗，將來擴大規模，最爲容易的，這基本本社小規模組織的意思，兄弟以爲本社此種計畫，實屬同人的幸福，促進華僑教育的進步，兄弟此次大陸代表其甚有需要，一教育

本中華學會，於前日下午八時，在該會召開第八次職員會議，出席者計有陳玉枝，吳興成，楊俠思，張健，張進群，楊海，黃華群，邱思澤，吳一渠，林村，全錦雄，陳君顯，葛松強，林日剛等君，主席張健，紀錄楊海，一覆准前議，議案，衆無異議，議案，衆

傳單，已通知各本隊員，準時出席，財政股報告，七八兩月收支數目，報告，總務及研究股均有報告，（從略），三，原有會所不敷應用，議決另找相當地址遷搬，同時選出張健，邱思澤，陳玉枝，林村，楊海，五八爲籌備委員，（一）通函新舊友數位，

訂本日起開始訓練

國冠大，正文隨由明慈
副吳明仁，正財政張
漢光，副莊連華，正事
務楊振武，副鄭厚昌，
正秘書洪鴻輝，副鍾
維新，教育研究股正主
任鍾耀，副林毅芳，社
會福利股正主任潘曉渠，
安全運動之一要務也。

本坡崇福女校，對推行
安全運動，不遺餘力，近
更擬定防護大警之計劃
及辦法，萬一不幸於發
生火警時，以中學生可
於短促之時間內，有秩
序地迅速離校，擬于本
日起開始訓練，亦推行
安全運動之一要務也。

防避火警
計劃辦法
一、計
劃
二、解
鐘聲為促連續不斷，
鐘聲
三、解
鐘聲

今明播音

英匯美平穩股票成交稀

星期六日美華膠市，據昨日電訊報告，紐約市面疲，現貨及各期貨皆無起落，現貨及十月、十二月期貨值二角二占二打里，正三月期貨值二角二占二打里。

軟膠市是日休業，故無行情，美華市情平穩不動，據昨日報價為四百零二元、四百零四元。

麥市又無定，交易數目極稀，僅一百零六萬。

下三村方取量折分

本校遊藝議決參加
本坡南華女學校友會，於九月十七日下午一時，在母校禮堂舉行發起大會，到會者三十餘人，主席趙毅敏，紀鏡棠志華，議程如下：
一、本會應如何組織案，議決先行組織籌備委員會。
二、選舉籌備委員，議決推舉十一人爲委員。
臨時動議：對母校籌建新校應否參加工作案，議決參加並推舉日及銷路工作，散會後繼續舉行籌備委員會會議，推舉趙毅敏爲正主席，吳佩儀爲副主席，推定各股職員如下：
文書嚴轉坤，吳壯卿，財政廖志華，交際郭卓明，宋冰如，庶務朱秋，沈美嬌，娛樂黃思泳，胡彩金。

限一週內手續移交清楚

本初武吉的咁咁籌備分會，於本月十六日下午二時，假椰樹嶺學校舉行三屆五次常務委員會之民衆共同辦理，而出席第三屆代表大會之代表，亦由該三組協同推選二屆同，

九月十八日下午
六時

潮劇，老審桃渡班
演奏，鬼返紅龍，
白骨美人棺中產子
，空谷蘭，
十九日下午六時
粵劇，三國誌劇選
，封金掛印，妙生
，杜秀貞，劉草叔
，王貴，呂
調房，張阿牛，梁
又成，張玉芬，
少平，張玉芬，
六時四十分，兒童
節目，粵語，



A black and white line drawing of a vintage sedan, likely from the late 1920s or early 1930s. The car is shown from a side profile, facing right. It has a boxy body style with a high roof, large windows, and a prominent front grille. The wheels are simple with solid tires. The background is minimal, suggesting an outdoor setting.

各埠諸君
欲順便搭
星甲長途汽車
往以下各埠者注意

三大元
可由新嘉坡直透到麻坡 馬六甲或由麻坡 馬六甲到新嘉坡
由叻往呷每天行五、七點、七點半、下午一點、三點、四點
由呷來叻每天同行五次、早七點、九點、正午十二點、下午一點半、三點
由叻至呷 律收三元 惟下午四點僅收二元半

二大元
可由峇株巴轄到新嘉坡或由新嘉坡到峇株巴轄
由峇株來叻下午二點、由叻往峇株早八點

一元八角
可由昔加巴到新嘉坡或由新嘉坡到昔加巴
由昔來叻每天行車二次、早八點、下午一點半、由叻往昔、早八點、下午四點半

一元四角
可由笨珍到新嘉坡或由新嘉坡到笨珍
由笨珍來叻下午三點、由叻往笨珍早八點

注意：
本公司之長途汽車（以載貨為主）不論有客無客日日依時開行一到行車碼頭後至一人亦行各界僑胞如欲載貨搭本公司之美麗汽車往以上各埠者請向下列各辦事處先行留位最好而晚留位更佳

▲各埠行車留位處

新亞旅店 新嘉坡大坡牛車水 電話四九七八 梧槽電車公司 星嘉坡李因街 電話七七零九
星呷長途汽車駐馬六甲辦事處 馬六甲武牙拿也街尾（即甜甘律） 電話六十九號
新東亞羔丕店 昔加巴亞旺街 電話七號 昔加巴派報社 昔加巴亞利街 門牌九號
峇株萬豐隆 依蘭十街 電話七十九號 笨珍東也

星呷長途汽車公司
新嘉坡絲絲街門牌一六八號
電話四五六零
經理人嚴瑞棠

歡迎各埠代理推銷
如蒙光顧特別優待

支店 桂蘭街口
沙撈越總代理源記
坤甸代理松昌金鋪

南天酒樓司理羅喜生謹啓

星架坡東旋街門牌三十六至四十五號電話二九八零

雲南腿月	每包	炸角	登黃蓮蓉	蓮蓉包	以角
純蓮蓉月	每包	炸角	杏仁蓉月	每包	以角
家瑣腿月	每包	炸角	鼎湖素月	每包	以角

[illegible]

輝記鞋廠全盤貨物傢私舖底什物等件頂與陳新承受由陳新用中國新記鞋廠名義營
自後中國新記鞋廠生意盈虧與輝記無涉現下中國輝記鞋廠與中西來往賬目手續以
按揭揭葛等情未清者限由登報日起一星期內前來與輝記理會清楚倘逾期與承頂人
涉此佈
民國廿八年九月十四日
承頂人陳新謹

本號選辦各國時款鐘鏢機件堅固并聘請優良技師修理鐘鏢保行妥當工價格外克己各界光顧無任歡迎

舖在星洲大坡大馬路一百九十三

諱根陳府君痛於本年九月十一日逝世而其生前曾加入東安長生互助會爲會員

照章惠足金一百五十元正其執事悅拔充當警足稱送諸將軍實于計幸茲藉步應命

中華民國廿八年九月十六日

領款人陳九謹啓 寓大坡戲院街五十六號二

在組織中之餅商公會

參加已五十餘家

劃一市價印發各色糕餅價目

新加坡華僑餅商公會，為維護餅商利益，並謀餅商福利，特組織餅商公會，此舉深得餅商之歡迎，現已參加者五十餘家，公會成立後，將劃一市價，印發各色糕餅價目，以資參考，並由公會派員，分赴各埠，調查餅價，以期公平合理，此舉實為餅商之福音，亦為消費者之保障。

經收義捐報告

廣幫委會 經收義捐報告

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

廣幫委會，為籌募義捐，特設經收義捐報告，茲將經收義捐報告如下：

仙羅白
露肺療咳止
PINOCINE
COUGH CURE
用藥不
小心一
失足成
千古恨
有開歷
人必選
擇有經
驗之藥
代理總
生衛廣坡隆吉 品西房藥大華中港香

行銀國中
行分坡嘉新
約期滙款
為預約生活滙款之一
特點：世界風雲變遷交通易受影響若
預早購訂約期滙款家庭供給可按月
直接送達而無間斷之虞且交款日期準確
不受交通上之阻礙最合適僑胞現需
另有「預訂滙水」辦法
備有詳章 承索即寄
國際滙兌銀行

請採購 馳名
青飛龍頂上大白米
紅飛龍頂上大白米
商標
隆興行
各大大米店 均有發售

英國戰艦

控制全世界海洋

德國輪逃避荷印電機受標封
水手登岸概以難民手續辦理

巴城九月十四日訊：自歐戰爆發以來，全世界海洋已完全在英陸制之下，因此德國輪船，均不敢冒險駛出海外，多數托中立國海運，現在較通于荷印領海之輪船已九艘，其中以佔多數，有數艘只載有乘客，聞其土產客已登岸，暫時停在停泊，至於水手則留於輪中，以待船主從荷蘭金，將來水手印印陸時，將被當地政府依軍置難民之手續辦理，其船上無機，均被當局標封，舉凡參加戰事國家之輪船停泊于荷印加，一律受同等之待遇，當時，適遇于荷印海運之輪船，計八艘，其中七已再恢復其航務云。

南僑籌賑總會

推銷名譽影券

十月十日在大小樓八電影院公映和益大戲院電影業，經籌報票去，并分函各報館抽，定於十六日齊集出發，到前兩名學券，現查出發，前兩名學券者有源和行三百元，林進來先生，及神農藥房各二百元，此外有電影院欲先視為快售出，多金購券者，定不之乏，惟恐動虧則則，對五天工作，即可完畢

現聯辦會再定十九日上午十時在亞洲保險公司請各報館抽齊集出售名學券，各報館均係僑界同人，屆時成績大有可觀，茲將各報名列後

林文田，李振聲，韓到學，林偉高，侯西反，何思觀，楊讀文，黎寶泉，陳延謙，周顯慶，鄭古悅，何紀辰，胡文才，陳振，蘇嘉坤，盧前官任大學教

長務教學中靈鍾橫
任繼祥惠林聘

打倒納粹建立和平

譚建

蘊茵譯自

納粹主義者宜。說：「希特拉的主張，就是命令，他的意旨，就是充分的理由」，所以說：希特拉沒有妥協，也沒有談判，不但是爲得問題，祇要希特拉表示他的意旨，無論什麼問題，都沒有妥協談判的餘地，這就是目前的歐洲情勢。德國要一切國家忍下。德國的命令，是每一個鄰邦應該服從的。

自從斯芬戰勝了所有反抗勢力之後，就將德國奠定在鐵和血的基礎上。她的鄰邦都恐懼着。直到現在，雖然經過種種變革，可是這種現象尚存在着，所以歐洲列強中感到隱憂意大利，就是其中之一，現在已將她的命運和德國聯繫上了。

但是也正因爲在歐洲各國間造成了隱憂，所以才使歐洲各國團結起來。由於這個，所以一九一八年德國的遭過了慘敗。大戰之後本來可以醫治一切病痛的，可是依然爲了這種隱憂，裁軍條約的簽加諸條約被擱置。國聯也無能爲力。我們可以說：假如德國是儘可以信任的國家，我們是願意以公正和智慧，解決一切問題的。

德國 國人常呼誦說：他們很有理由相信英國勢力的龐大，正如英國與德國一般事實是這樣。英國雖控制住歐洲海上，英國的國地，在地球上佔龐大的面積，可是不致引起他人的驚懼。惟有德國在大陸上擴展勢力後，才會引起歐洲各國的憂憂，因爲英國向德國未有雄圖大略，也未嘗作武力征服他人的決心的。

誠然，英國也有不可作爲的優勢，但是絕不似德國在歐洲獲得優勢後，就使各國驚懼不安起來英國的地位，被一般人因爲是和平幸福的促進者，所以說，假如英國自謂爲英雄，向他人炫耀其武裝時，是不會覺得更合舉的，現在英國已迫而任歐洲作一新的圖誌，立在一堅強的地位，抵抗德國的進攻。

德國 國在近年來，大聲疾呼，「均等現狀」德國責怪他人，否認她具有這些權利，事實是這樣，德國的意旨就是法律，她將以這種法律加諸每一抵抗她的國家，所以德國不能擁有這一均

馬來亞印公會

昨在雪州成立

表示輸將效忠英國

長，吳君籍貫廣東，國立北平大學畢業，

紀念九一八

(十五日駐記者專稿)

本嶼福建女校同學會訂期一九一八(舉辦籌賑食物商店，地點經已選定在春滿園曠地，屆時將設四十席，該會於晚間會，負責職員及招待經已選定云。

知知港

病向淺中醫

**蕭金水君
節婚費助賑**

森桐知知得蕭道悅長男金水君向袁素珍女士，於九月十七日假座群英學校，舉行結婚典禮，因適國難未結，不願大舉鋪張，乃節費用國幣壹百元（助賑三十元），四國酒，敬雜扶儀，查蕭君家非素封，今慨然出此，可謂深明大義。

以前在滬經一染肺病的人占百分之六十，究竟肺病為什麼這樣多呢？因為凡染着傷風的時候，總會有些少的咳，這時多數人都以為是一件輕微的小事，不大注意，直弄到日深一日，咳至氣胸都抽促起來，肺部受逼不斷的抽促來招來，漸漸的受傷，就成了肺癆病了。如果起初有咳嗽的時候，立刻把虎標八卦丹含一塊在口中，晚上臨睡時也含些少，不到兩天，一病就止絕。却病提神，所以古語有說：『病化向淺中醫』。世人如果能照這句話來做，那末，不知救了幾多人不致患肺癆病了。現在特別把八卦丹的好處介紹出來，使患咳嗽的人們知道救的萬當，屆時也會知道用八卦丹來醫藥。

彭亨文冬賑總會週年大會

提案昨經送出

合唱團赴歐費用亦須另定

彭亨又各該縣總督，請于本月廿日開會選舉下屆職員，屆時各區分會代表將赴場參加，其面議時，各區提案，亦定上五日以前寄達總會，希勿忽閱分會提案等語。出，茲特錄登於下：

一、擬請大會通過關於此後諸大會議費捐以此幣為本位，取消庫庫值案。理由：近因庫庫起伏不定，每兩內俾值銀五馬，而南地之通告，尤注重幣之價值，新以國幣之價值。

以上各案，廿日文

合唱團將於吉隆演出

值。則此條條之國
改設幣。
擬請大會通過
地款，以及所有
捐款，應請政府
未經行政院批准
地動費，應請一
絕案。理由：此
令經政府三令五
吾人由軍事通告
及服從法令計。
軍事部通告執行之

武漢合唱團來際唱，
候忽已將兩月，宣傳力
得之款而舞，雲龍表
州，現已比星乘馬森
四地之總成績有過之無
不及，在將軍之新戰場
唱中，當地之擁有巨巨
僑胞，如能如神水，薄
薪，方壽，謝天星等位

先生之繼放多炮，
州聯款成績，或可
甚至三倍于星乘馬
地，茲將該團公馬
及中國萬歲之日期
記者昨日下午，
該團鼓吹隊長相璧
，蒙發及談話如左
「敬聞是次公
大名劇之意義，除

對話用國語票價亦經決定
——本報吉陸記者稿——

大批抗戰刊

（怡保記者稿）

戰球種各行舉昨

聯金勝聯怡賽球壘
色秋分平則戰球足

一、壘球賽

昨(十七日)下午四時，怡保隊師隊南下與全保隊師隊假英校球場作壘球賽。查怡保隊為督阿洛埔先等附近各埠聯合或軍，而以怡古為中台或軍。亦台中華培元英華以相抗。由講文視學官吳城職，務逸文明校志願等分任裁判及紀錄。查怡保隊容，投手黑張紀友，公債，一號王漢基，二號郭道森，三號李國新，中堅彭圖榮，左翼李木金，金釐一，右翼二號汪祖章，三號孫民安，捕手唐星元，右根植，中堅李捷春，右翼陳明利，左翼元，右近王德進，左近王強發，對泰

本報金保記者稿：金保昨日舉行各種球賽，茲錄後：

七局，結果十五對四。

二、足球

又訊：本埠星羅足球場昨日友誼賽。由亞勝，下半場一比二對二，平分秋色云。

三、兵

又訊：金寶兵砲擊以金錢最有希望。半對盤，勢如狂風，號令一致，兩軍夾前鋒，機事彰顯，服取工夫，尤結果，機隊以七對一，英華半日班隊，實張，喝采之聲時起陣。

巴里文打賑會

國慶日決定售國旗助賑

（本報駐巴黎文打譚記者稿）

國之影響代價甚鉅。因此敵國之公演二大名劇，爲愛德能更多領袖組織現代戲劇藝術，亦爲其主要動機之一。

「此兩名劇，均以國語演出，故敵國希望看戲觀衆必盡是鄰國諸者。」

「是次二個公演之票價，爲適應大衆要求起見，將大衆降低，大概與敵國在星洲公演『雷雨』及『前夜』時

議，出席男女僑胞計有四十餘人。開會時由本會主席、總文憑司、虎山官紳主任黃山、楊鴻濤、林龍目等爲幹事員，奇經大賓路過邊，大討論如何慶祝十週年，結果決定於國慶日上午十時，聯合本地社團學校舉慶祝儀式，禮樂分隊出發到碼頭接應云云。

又訊：該委員承歡散會後，全體適合新華閣書社舉行第三次團員精神修養會月會，各界僑胞會參加者，亦踴躍隨同，由黃安來河信，行禮如畢，主席黃不實宣佈開會理由，並請品學兼優胞宣誓護國公約，相繼演說者，有杜龍目君述「我人對三月卅一之認識」說明嘉福縣助月捐

「此兩戲演出之日
敵探造謠

月廿八廿九兩天。一廿七號試演一中國萬歲定下月一、二兩天。(本月卅號試演。)

又，該團爲準備大客廳之演出，連日來全體團員甚爲忙碌云。

晚八時，在該社禮堂第十次常務會議，出席者各黨務委員，多人主席林大典，紀錄曾心，查錄其議程如左

(一) 澄定前期議案

衆無異議通過。(二) 參政司代馬萊亞亞愛全委員會來函向本社募捐，並請參加本

廿日義勇軍司令部會

本藥業研究社，曾組織一小組委員會，爲慶祝神農誕而徵募藥品勸捐聯，各員已誌前報，聞該社因所募藥品，經已售罄，故昨開大會結束徵募藥品事，並報告勸捐藥品所得之義款，共得助

檳城藥業研究會
勸售藥品已結束

(本報檳城記者稿)

久其款亦將繳交到板華醫學會，分發各藥品商，以昭信用。

六週年紀念云。

金寶象棋義賽

預賽續訊 (全資記者稿)

金寶象棋義賽，各情迭誌本報前訊。查初賽第二晚交戰者除林汝漢李權、蔡逸夫不勞而勝外，怡樹大捷云。

昨十七日下午五時許，倫慈善社二隊，相繼赴裁判員，兩軍皆後起之秀，上半場一比零，星旅先手反攻得勢，綜合分數二比一，行將結束。此次冠軍，以來，確有隱微，昨與智以，球證邵輝亮，張向榮，智陳密松，陸享榮，王熙堯，黃紹華，林鴻鈞，堪稱爐火純青，應戰告勝利，大戰為英華甲對柏果仲，是以戰事亦頗繁結，結果，英半以三比四壓

餘子均準時出陣，殺得痛快淋漓，客昭略雄洲，兩局皆北，地摩埠棋宿鍾國偉歐傑偉山，先後復和，最後一局仍係估算，何全素有聲譽，雖非棋聖，實亦叱咤一時，詎知竟蒙路平，死作對頭，終子搜連中卒，棋因先勝，又局何君以退二平五之神算奪成車炮，襲擊對方之坦克車，遂占優勢而奏凱，最後一役，各運匠心，車馬炮互相制肘，或攻或守，莫小精神抖擻，心口氣緊，綽綽有神，誠為觀止，精彩神妙一機會，以偏至制死車，差幾達金寶棋壇之何君惟恨云。

甲明星社

捐助幣五百元

捐助英國抗德 (駐甲記者十七日專稿)

馬六甲明星慈善社於昨

義舉，應加九月廿五日代表，參加九廿七日倫敦公所召集本埠愛國基金會議，並議捐助幣五百元。(三)聘請整齊員參，決議於九月十一日起電訪明波君為本社庶務員，薪金照舊，元，(四)閉會。

坤甸閩會館

祭費移賑

共五百餘盾

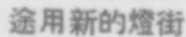
(坤甸特訊)

本埠建會諸同人，即行提倡梓春救南生祭費助賑中國難民，每所得成績約在五六百以上，茲此次秋祭各祠令及各老人台，移祀費助賑者，極為踴躍，其中尤以福建會館人成績最佳，計共得百餘盾云。

男：永遠是孩子。這道題已有人說過。丈夫是男人，自然也是永遠是孩子，你，是丈夫的妻子，自然要像媽你孩子般的丈夫。

他胸氣，他愛玩，他執拗，他喜歡別人向他思維，他不會檢點自己，他寒酸不分，他飲食無定，因此，這種種，都需要你保姆。

正要替他洗頭理髮，你說：「他真是一個小孩子，非我替他處理不可。」是的，你所嫁的丈夫需要保姆，這是對的。但一般的錯誤，就是保姆得過份。本來有些應由他自己處理的，你偏要自稱為煩，一肩擔起，當然，你把那孩子寵壞了，那兒已編成慣，以一切的侍奉為應得，而偶或遇不到的時候，他便仗着小孩子的脾氣，呼叫亂跳起來。



不，這番壞了的孩子，很少能體會你之痛苦，因此，這位慈愛的妻子的唯一報酬，祇是她自己以為得志的義舉，反而讓別些聰明的女人獲得他的禮物。

實際上，過於嬌愛的丈夫，常會把這些自告奮勇的妻子視為厭物，甚至會醜到那些以他之不理而密，不顧鬚子為偉大的女人懷裏，聽她的甜言蜜語。

在別方面，完全沒有受到保護的男子，看來又是一個很可憐的傢伙。每個男人，為了要保持自己的重要地位，都要弄得小粗大做，所謂重要

「要是我死了，病了，或者和他離婚，祇爲了那套睡衣，他便不肯遺忘了我。」

她並沒有將這奧妙的儀器應用到他的衣領上，或者當他洗浴時，捧着他的衣服當佳的活衣架，甚至，連早餐也許忘記給他煮，但是，那睡衣，她永不會遺忘的。

另一個聰明的女子，她的丈夫是學術界中的人，她的法寶就是當他煮着一本晦貼附，把他所

一下領帶結。「唔，很漂亮了。」這樣，他便很滿足，他覺得被愛護，被珍護了。

要是他不喜歡遇到會到自己的外表，而祇是愛好打獵，那末，替他檢點打獵道具，欣賞他的獵獲物。要是他愛養魚或養馬，你不要打擾他的魚鳥，但得設法使你成為他養魚鳥不可或少助手。

提防着不要做得過份，少量誠懇適當的義務，勝於事事為他作馬牛。要有意義，別把自己看成一具機器。

保留你的丈夫，但是，不要過於溺愛。

日本結娘年譜被當局利用爲美人計的主角向某國駐東京大使求情，如今又獲利用作別一種用途了。日本政府最近頒佈命令，外國遊客可以在入夜時分在街上搭助一個日本女子，惟不能在日間爲之，否則即逐出境。這正是欲發東方異味的西方遊客的子弟輩。

法國女子

甲於金球；奇裝異服，在牠們身上亦層出不窮。在一七八九年，法國大革命以前，法國的上流階級，貴族婦人，尤爲愛美，風氣所趨，當時婦女整足以及新奇取巧，爭妍鬥麗，而奇誕百出了。當時法國女子于髮中嵌以假風車，輪軸走獸，房屋等。最奇異者莫如「廚式髮裝」Kitchen

聖波蘭之
城●之

職員 ●

阻礙着鐵路，以致火車延誤了時刻。這羣飽受
瘟疫的大羣，一見到有羊在車路的時候，便不需
再發命令，把牠們趕出去。這些大羣同時也懂得
路常設的，管牠們在車路當中時，遇着火車
來而不及躲避的時候，牠們會安臥在鐵路之
旁，待火車從牠們身上經過了以後才立起來，有
時工人在工作中而不注意到火車的警號時候
牠們也會在旁瘋狂吠着，直到全部工人完全
鐵路為止。

星架坡的英政府農林部，有兩頭蚊子被僱用
牠們的工作是扒上高高的樹幹去採摘芒果，
以其他果實椰子等。牠們能從事於許多馬來
因為牠們的成功，政府現正從事訓練更多
子來担任這些工作。

約在三十多年前，美國聖東尼省正流行着可
惡疾，金巴爾醫生想到組織一隊蝙蝠軍來幫
除蚊子，當日起先認為是一個空想的提議，
醫士個不服，獨自在城中的一所最卑濕的區
立一個大蝙蝠籠，沒有幾久，蚊子的數量果
量地減少，其他各地的居民都爭運到該處屠
城中的老宅更通過了一條法律：凡殺死蝙蝠
處五元以上三百元以下的罰金。一方面又擴
善蝙蝠籠運動，結果，聖東尼省以後很久都
沒有發生過，而被日為衛生設備優良的一個

ENG AUN TONG *THE TIGER MEDICAL HALL*

三七一九話電 威裕光路馬二坡大行接德

西印 本誌 牌

在業主居奇取利下

峇株房租猛漲

潮籍某僑體念商民艱苦

聘律師請求政府嚴加取締

本報記者十七日接一近兩年來，因峇株房租上漲，僑民生活極感困難，某僑體念商民艱苦，特聘律師請求政府嚴加取締。據悉：該僑在某處經營商業，因房租猛漲，生意大受影響。該僑表示，現下房租已漲至原價之數倍，且業主居奇，不願出租，致使僑民生活陷入困境。該僑呼籲政府應採取措施，嚴加取締此種行為，以保障僑民之基本生活權利。

雪州廣東會館章程

經籌委會議決通過

巴生分會組織大綱尚待審查

雪州廣東會館籌備委員會，於十六日下午二時，在會館舉行第二次籌備會議。會議由主席主持，出席者有：李永興、李永興、李永興等。會議討論了會館章程草案，並決定通過。此外，會議還討論了巴生分會組織大綱，並決定將其提交給有關部門審查。

雪州印人公館舉行茶會

歡迎武漢合唱團

斌憲氏盛讚合唱團熱忱

雪州印人公館，於十六日下午二時，在會館舉行茶會，歡迎武漢合唱團。斌憲氏在致詞時，盛讚合唱團成員熱忱，並表示希望合唱團在雪州期間，能為僑民帶來精彩的表演。合唱團成員也紛紛致詞，表示對此次來雪演出的機會感到榮幸，並承諾將竭盡全力，為僑民提供高質量的演出。

派隊售花助賑

各隊員服務地點已派定

華僑賑濟會九一八

華僑賑濟會為籌募賑災經費，特派各隊員前往各處售花。各隊員的服務地點已派定如下：第一隊：某某處；第二隊：某某處；第三隊：某某處。各隊員應認真執行任務，積極籌募經費，以支持賑災工作。

昨經判決受罰

廣興隆等四商號則展期審訊

昨日法院判決，廣興隆等四商號因違反相關規定，被處以罰款。法院表示，該四商號在經營過程中，存在違規行為，情節嚴重，故依法處罰。至於該四商號提出的上訴，法院決定展期審訊，以確保判決的公正性。

隆華人接生院敦請

演戲籌助經費

時間已決定十月四日

隆華人接生院為籌募經費，特於十月四日舉行演戲活動。該院負責人表示，此次演戲所得之款項，將全部用於接生院的日常運作及設備更新。希望各界人士能踴躍參加，為接生院的發展貢獻力量。

峇株中華體育會

決募款助英

峇株中華體育會為支持英國戰事，決定發起募款活動。該會表示，此次募款所得之款項，將全部捐贈給英國政府，以支持其抗戰事業。希望體育會成員及各界人士能積極響應，為英國戰事貢獻力量。

野新客屬公會

擴大徵求會員

井催分函各區繳納基金

野新客屬公會為擴大組織，特擴大徵求會員。同時，公會亦催請各分區會員繳納應繳之基金，以支持公會之運作。公會表示，此次徵求會員及繳納基金，旨在加強各分區會員之聯繫，共同為客屬社區之發展努力。

南洋華僑籌賑祖國難民總會通告

第廿三號

南洋華僑籌賑祖國難民總會，為加強對祖國難民之救濟，特發出通告。通告要求各分會及會員，應積極開展籌賑工作，為祖國難民提供必要之幫助。總會表示，將對各分會之籌賑工作進行監督與指導，確保救濟工作順利進行。

野新客屬公會

擴大徵求會員

井催分函各區繳納基金

野新客屬公會為擴大組織，特擴大徵求會員。同時，公會亦催請各分區會員繳納應繳之基金，以支持公會之運作。公會表示，此次徵求會員及繳納基金，旨在加強各分區會員之聯繫，共同為客屬社區之發展努力。

野新客屬公會

擴大徵求會員

野新客屬公會為擴大組織，特擴大徵求會員。同時，公會亦催請各分區會員繳納應繳之基金，以支持公會之運作。公會表示，此次徵求會員及繳納基金，旨在加強各分區會員之聯繫，共同為客屬社區之發展努力。

野新客屬公會

擴大徵求會員

井催分函各區繳納基金

野新客屬公會為擴大組織，特擴大徵求會員。同時，公會亦催請各分區會員繳納應繳之基金，以支持公會之運作。公會表示，此次徵求會員及繳納基金，旨在加強各分區會員之聯繫，共同為客屬社區之發展努力。

野新客屬公會

擴大徵求會員

野新客屬公會為擴大組織，特擴大徵求會員。同時，公會亦催請各分區會員繳納應繳之基金，以支持公會之運作。公會表示，此次徵求會員及繳納基金，旨在加強各分區會員之聯繫，共同為客屬社區之發展努力。

野新客屬公會

擴大徵求會員

井催分函各區繳納基金

野新客屬公會為擴大組織，特擴大徵求會員。同時，公會亦催請各分區會員繳納應繳之基金，以支持公會之運作。公會表示，此次徵求會員及繳納基金，旨在加強各分區會員之聯繫，共同為客屬社區之發展努力。

野新客屬公會

擴大徵求會員

野新客屬公會為擴大組織，特擴大徵求會員。同時，公會亦催請各分區會員繳納應繳之基金，以支持公會之運作。公會表示，此次徵求會員及繳納基金，旨在加強各分區會員之聯繫，共同為客屬社區之發展努力。

野新客屬公會

擴大徵求會員

井催分函各區繳納基金

野新客屬公會為擴大組織，特擴大徵求會員。同時，公會亦催請各分區會員繳納應繳之基金，以支持公會之運作。公會表示，此次徵求會員及繳納基金，旨在加強各分區會員之聯繫，共同為客屬社區之發展努力。

野新客屬公會

擴大徵求會員

野新客屬公會為擴大組織，特擴大徵求會員。同時，公會亦催請各分區會員繳納應繳之基金，以支持公會之運作。公會表示，此次徵求會員及繳納基金，旨在加強各分區會員之聯繫，共同為客屬社區之發展努力。

野新客屬公會

擴大徵求會員

井催分函各區繳納基金

野新客屬公會為擴大組織，特擴大徵求會員。同時，公會亦催請各分區會員繳納應繳之基金，以支持公會之運作。公會表示，此次徵求會員及繳納基金，旨在加強各分區會員之聯繫，共同為客屬社區之發展努力。

小坡大馬路 今天 哥倫比亞公司英國出品

三時一刻 六時一刻 九時一刻

雷夫李却遜 主演

▲最後數場 ▲錯過可惜

首都

又一巨片

米高梅 公司本 年份最 軟性特 殊出品

●近迫期映●

白 女 郎

“4 Girls in W. etc”

洩漏小秘密 護內幕 透視生活 的性神秘

素潔 一似 慈悲 白衣 好比 阿彌陀佛

歐洲風雲

是一段英德 宣戰前軍事 間諜科學大 秘密！

檳城糧食統制局決組

評定物價委員會

委員名單在日內即可公佈

當局擬派員巡視糧食商店

（本報訊）檳城糧食統制局，為維持糧食價格，並防止囤積居奇，特設評定物價委員會，該會委員名單，在日內即可公佈。當局並擬派員巡視糧食商店，以資監督。據悉，該會委員，將由各商會推選，並由政府任命。該會之職責，在於評定各種糧食之價格，並對違反價格規定之行為，予以處罰。當局表示，此舉旨在保障市民之利益，並維持糧食市場之穩定。

聖約翰救傷會

籌組金保分會

救英傷難會委員已選出

（本報訊）聖約翰救傷會，為加強在馬來半島之救傷工作，特籌組金保分會。該分會之籌組，已獲得當地政府之支持。據悉，該分會之委員，已於日前選出。該分會之成立，將有助於提高金保地區之救傷水平，並為有需要之人士提供及時之援助。聖約翰救傷會表示，將繼續致力於救傷事業，並為社會做出更多貢獻。

執照已被取消

土庫物價照常超過公定價格

（本報訊）某土庫物價，因超過公定價格，其執照已被取消。當局表示，此舉旨在維護市場秩序，並防止價格過高。據悉，該土庫之負責人，因多次違反價格規定，故被取消執照。當局呼籲各商戶，應遵守價格規定，並公平交易。此舉將有助於穩定市場價格，並保障市民之利益。

（本報訊）某土庫物價，因超過公定價格，其執照已被取消。當局表示，此舉旨在維護市場秩序，並防止價格過高。據悉，該土庫之負責人，因多次違反價格規定，故被取消執照。當局呼籲各商戶，應遵守價格規定，並公平交易。此舉將有助於穩定市場價格，並保障市民之利益。

本週膠樹區各勿勞

（本報訊）本週膠樹區各勿勞，將舉行一系列活動。據悉，這些活動旨在提高膠樹區之生產力，並為農民提供技術支持。活動內容包括：舉辦技術培訓班、組織農民參觀訪問、以及開展技術諮詢等。當局表示，將全力支持這些活動，並為農民提供必要之保障。此舉將有助於提高膠樹區之生產水平，並增加農民之收入。

普加末蘇丹街

發生火災

幸不久即撲滅

（本報訊）普加末蘇丹街，昨日發生火災。據悉，火災發生於下午三時左右。起火原因尚在調查中。幸經消防隊及時趕到，火勢不久即被撲滅。目前，火災現場已得到控制，並已開始清理工作。當局提醒市民，應注意防火安全，並避免在公共場所使用明火。

淡華歡迎武漢合唱團等委會

繼續徵求正副主任

（本報訊）淡華歡迎武漢合唱團等委會，為籌備武漢合唱團之演出，特繼續徵求正副主任。據悉，該委會已收到多份申請，並將於近日內進行評選。該委會表示，歡迎各界人士踴躍參加，並為籌備工作貢獻力量。此舉將有助於提高淡華地區之文化水平，並為武漢合唱團之演出提供良好之保障。

（本報訊）淡華歡迎武漢合唱團等委會，為籌備武漢合唱團之演出，特繼續徵求正副主任。據悉，該委會已收到多份申請，並將於近日內進行評選。該委會表示，歡迎各界人士踴躍參加，並為籌備工作貢獻力量。此舉將有助於提高淡華地區之文化水平，並為武漢合唱團之演出提供良好之保障。

舉行歌詠股會

太平華僑分會宣傳部

（本報訊）太平華僑分會宣傳部，為弘揚中華文化，特舉行歌詠股會。據悉，該股會將於近日內舉行。該股會之宗旨，在於通過歌詠活動，增強華僑之凝聚力，並弘揚中華文化。太平華僑分會表示，將全力支持該股會之活動，並為華僑提供必要之保障。此舉將有助於提高太平地區之文化水平，並為華僑之團結做出貢獻。

民人告普丹蘇聯

德抗英助

（本報訊）民人告普丹蘇聯，德抗英助。據悉，該民人告普丹蘇聯，德抗英助，旨在呼籲華僑團結一致，共同抗擊外侮。該民人告普丹蘇聯，德抗英助，將有助於提高華僑之覺醒，並為抗戰事業做出貢獻。當局表示，將全力支持該民人告普丹蘇聯，德抗英助，並為華僑提供必要之保障。此舉將有助於提高華僑之團結，並為抗戰事業做出貢獻。

普加末惠德救鄉通訊處

第二次影戲籌賑

結果共籌得六百餘元

（本報訊）普加末惠德救鄉通訊處，為籌集資金，特舉行第二次影戲籌賑。據悉，該籌賑活動已圓滿結束，共籌得資金六百餘元。該籌賑活動之成功，將有助於提高普加末地區之救災能力，並為有需要之人士提供及時之援助。當局表示，將繼續支持該籌賑活動，並為普加末地區之救災事業做出貢獻。此舉將有助於提高普加末地區之救災能力，並為有需要之人士提供及時之援助。

立卑客屬公會

增辦夜學

報名者極踴躍

（本報訊）立卑客屬公會，為提高客屬之文化水平，特增辦夜學。據悉，該夜學之報名者極為踴躍。該夜學之宗旨，在於通過夜間學習，提高客屬之文化水平，並為客屬提供必要之教育機會。立卑客屬公會表示，將全力支持該夜學之活動，並為客屬提供必要之保障。此舉將有助於提高客屬之文化水平，並為客屬之教育事業做出貢獻。

李兆華

跌打藥精

此藥精專治遠年近跌

打損傷風濕骨痛四肢麻

木等症其效如神

（本報訊）李兆華跌打藥精，專治遠年近跌、打損傷、風濕骨痛、四肢麻木等症。該藥精之功效顯著，且無副作用。李兆華表示，將繼續致力於跌打藥精之研發，並為有需要之人士提供及時之援助。此舉將有助於提高跌打藥精之知名度，並為有需要之人士提供及時之援助。

李兆華

跌打藥精

此藥精專治遠年近跌

打損傷風濕骨痛四肢麻

木等症其效如神

（本報訊）李兆華跌打藥精，專治遠年近跌、打損傷、風濕骨痛、四肢麻木等症。該藥精之功效顯著，且無副作用。李兆華表示，將繼續致力於跌打藥精之研發，並為有需要之人士提供及時之援助。此舉將有助於提高跌打藥精之知名度，並為有需要之人士提供及時之援助。

GETTING TIRED AFTER DANCING IS NO HARM
WILL SOON BE RELIEVED BY TIGER BALM



舞後困倦
用虎標
萬金油醫

每一分鐘
均在苦難之中

第威德補腎丸



腎虧遺精無窮
如君腎虛則天賦之精力必不充足。若不早為補救，則必致精力枯竭，百病叢生。本丸專治腎虛、遺精、腰酸背痛、頭暈目眩、精神不振等症。服之立見奇效。各大藥房均有出售。

公證特約
——
信託、港口要賣賣方
——
暨所及，因本紙

在國角，終日談談笑笑，試讀過計，正在一個開始的第四季時候，當局以形勢艱難，突然飭令停印紙幣。

這事，全屬已發而於六百萬噸。馳赴目的地，是整個市場不幸中之幸也，本目獲得跟銀會裏所之往家，同時進行方面，又囑求往家，要接收局本紙。市面又換一新局面，彼此如何動靜，恕我不再說耳。

六七兩月，閩省土匪因儲浮水出十四盾，因儲浮水出商害本孔道，並放停辦，匯票高價錢，無現貨可買。

因德波蘭戰，英法遲難免捲入查殺，風中

特派員主筆。以顧
阿西國主 金銀
派委員等。原定本月
七日開會者。則延展
開會。息。未明。故今
因本不無能願而給。
而疑。問。因本之停
。此間因本浮本家。
。目前所訂之浮本約發
生不。糾紛。幸因發
所訂之浮本價格。大都
。其七。層。目前歐
。合。應。等。紙
。受。等。二。一
。四。五。時。以。賣。日
。像。時。一。般。賣。日
。大。時。路。早。通
。若。于。買。方。調。紙
告云。

現貨回獎六打里

膠市、湖濱市勢好轉，膠美市疲後，據是日	正月期貨	三角五占
電訊報告，倫敦市面觀望不定，十月期日蘇	四月期貨	三角四占
皇，正月期貨則起一打里，動無變動，現貨及	半年一號煙花	三角六占
十月期貨九便士六打里，十二月期貨值九便	二號煙花	三角六占
士七打里，正月期貨值一便士二打里，四六月	三號煙花	三角五占
期貨值十便士二打里，	四號煙花	三角五占
紐約早市靜謐，現貨起二打里，遠期貨則落二打	屋標	三角二占
里，回市時因因，價無變動，現貨值二角二占二	C標	三角一占
打里，十二月期貨值二角一占二打里，正月	老本	二角八占

各症皆顯捷於經絡不能流
為難速

牛黃清心丸

治理氣調血如熱不順咳

其政府註冊嬰兒藥標為案士
不誤讀。備元氣能治小兒
驚風無聲昏相攻嘔吐
臨胎乳痛之積聚。制諸邪傷

咽喉腫痛喉部內部抽刺及吐血
 癆瘵小兒驚風瘰癧
 神效救離砂
 治寒濕風濕血癰瘰癧腫痛
 一切瘡毒疔瘡癰疽及肝臟胃
 腸等症百發百效
 大藥罐症乃俱起於胃火上升
 若此症服藥於胃吐血而愈
 腹瀉而愈服藥於胃吐血而愈
 精神困倦足膝痠軟無所察存
 而面黃
 遇病立效救世仙丹也
 另有兒科婦科靈驗藥品特刊減
 另有金匱要略家藏書
 新加坡坡中
 電話二〇五

市價迭漲

粉二

上次歐戰時情形亦如此


頃接粉市況，自德波陳火後，行情即急劇上漲，原因由我粉可產糧食，交戰國糧食短缺，小立專本商議，以爲銷我粉去爲暢旺，實客採自本月四日以後，市價逐日升漲，截至前十二日截止，龍牙粉已達一元二角五分，硝庄粉亦達五元二角五分，較前四日市價相差一倍有奇，價值上較世界大戰時期，頃接粉市價亦飛騰，前日下情形，宛如上次歐戰時代重演，故一般頭粉粉商對粉市前途甚爲樂觀，深望涉市者給極希

椰市前途悲觀

前日市仍平穩

昨市。前週因英市無行情報。本坡銀子去路。何以陸續為大宗。大抵發牛後。銷定一受影響。土庫舖。旁觀。當抽油。辦菜亦稀。基是時市。情大跌。自前週初以後。各港銀源漸薄。以致各島幣制銳減。原因為銀幣已直往英商庫各埠。辦理配運。今所已無留由本坡轉發。準是以觀。椰油前途不同。前(十六)日叻市仍平穩。上庄二元四角五分。紅庄二元一角。又查是日。無貨入口。

商標



註冊

林 草 芝

萬應保安茶

果效

明

本主人得

此藥在祖傳秘製

專治肚痛

傷風咳嗽

嘔吐泄瀉

受暑痧症

此藥如神

專治小兒驚風

疳積蟲痛

痰涎壅盛

氣喘咳嗽

本主人得

秘傳方專心研製

地靈藥方專心研製

專治小兒驚風

疳積蟲痛

痰涎壅盛

氣喘咳嗽

衣

價

處

一服即愈

每瓶一元

每瓶五角

每瓶二角

小瓶

中瓶

大瓶

小瓶

中瓶

大瓶

小瓶

中瓶

大瓶

小瓶

中瓶

大瓶

小瓶

中瓶

大瓶

百昌堂 猴標 散

介紹良藥

此藥一服見效
諸病皆愈
治諸般風濕
跌打損傷
筋骨疼痛
手足麻痺
腰膝痠軟
精神不振
食慾不佳
夜夢遺精
小便頻數
婦女經閉
赤白帶下
產後諸症
無不神效
每瓶售價
大洋一角
分裝小瓶
每瓶售價
大洋五分

新加坡總代理
怡和公司謹白

珠珀猴標散
治諸般風濕
跌打損傷
筋骨疼痛
手足麻痺
腰膝痠軟
精神不振
食慾不佳
夜夢遺精
小便頻數
婦女經閉
赤白帶下
產後諸症
無不神效
每瓶售價
大洋一角
分裝小瓶
每瓶售價
大洋五分

安和堂

自製薄荷水
提神醒腦
解暑辟穢

此藥水係由名醫精製而成
功效如神
凡患頭痛
牙痛
肚痛
嘔吐
泄瀉
霍亂
痧脹
等症
服之立見奇效
每瓶售價
大洋一角
分裝小瓶
每瓶售價
大洋五分

驅除百病
功效如神

總發行所 大坡嘉登樓街 華錦

[illegible]

粵省統制運輸力量 調節戰時民間需要

舟車統制繼續施行入伏編制

（本報專訊）抗戰建國事業中，欲求軍事上之勝利，社會秩序維持，及經濟建設之進行，均有賴於交通運輸之暢通。戰時運輸之調節，關係於戰局之進展，至為重大。粵省統制運輸力量，自抗戰爆發以來，即由軍事委員會統制委員會，統籌辦理。現因戰事進展，運輸需求日增，特將舟車統制繼續施行，並編制入伏，以資調節。

水陸交通現況

粵省水陸交通，素稱發達。戰時運輸，尤為重要。現因戰事進展，運輸需求日增，特將舟車統制繼續施行，並編制入伏，以資調節。水陸交通現況如下：

水路：粵省水路，四通八達。戰時運輸，尤為重要。現因戰事進展，運輸需求日增，特將舟車統制繼續施行，並編制入伏，以資調節。

陸路：粵省陸路，亦極發達。戰時運輸，尤為重要。現因戰事進展，運輸需求日增，特將舟車統制繼續施行，並編制入伏，以資調節。

封鎖中的

香港東江交通形勢

（香港八日訊）敵入攻陷廣州後，便一連串的封鎖東江交通。東江交通，為粵省重要之交通線。現因戰事進展，運輸需求日增，特將舟車統制繼續施行，並編制入伏，以資調節。

名馳已久 頂上青紅米

王之中米 米白大蘭芝

標商冊註 顧客注意

冒假防提

代理代總 郊米與偉藍

六五二二話電

記盛和祥吳

三三八六話電

分類業務指南

國貨電池

中西良藥

雙毛丹粉

手術名醫

區學東氣功推拿療疾

科學治療

X光鏡

行旅招待

南華旅店加東戲院右邊

名香香烟

美術攝影

中西洋服

糖果餅乾

糖菓干

虎標良藥

萬金油

八卦丹

頭痛粉

快水

華星電版所

日新電版公司

修整電線

益和興

美術印刷

天華印務公司

國醫老手

林冠泉專門小兒全科

電氣工程

家庭用具

縫紉專門

華美婦女縫紉所

中西餅食

梁廣記餅家

Relay on
TIGER HEADACHE CURE!

並信任
虎標頭痛粉
 立止頭痛

BEFORE
 前之用未

USING
 時用

AFTER
 後之用已

ENG AUN TONG THE TIGER MEDICAL HALL